菲律濱信託銀行
PHILTRUST BANK
PHILIPPINE TRUST COMPANY
自一九一六年以來最值得您們信託的銀行
總行開設在
UNITED NATION AVENUE cor. SAN MARCELINO, MANILA
為存戶闢有寬敞的停車場
儲蓄存款、活期存款、定期存款
欲申請不動產貸款
工商業貸款·出入口融資
Member Bankers Association of the Philippines
Philippine Deposit Insurance Corporation

商報
CHINESE COMMERCIAL NEWS
SINCE 1919
每份零售價：P10.00
Saturday November 14 2026
二〇二六年十一月十四日（星期六）
農曆丙午年十月初六日
今天24版
隨報派送
《香港文匯報》菲律濱版
電話：79606382;82411756
傳真：82411588
網址：www.shangbao.com.ph
Email：siongpo@gmail.com



美要求引渡紀莫雷 法庭發逮捕令

本報訊：司法部表示，在美國提出請求後，馬加智一家法庭已對宗教領袖阿波羅·紀莫雷（Apollo Quiboloy）和兩名同案被告發出引渡逮捕令。

據司法部表示，馬加智地區審判法院第145分庭於11月12日週四在認定存在合理根據後，對紀莫雷、特雷西塔·托利巴斯·丹丹（Teresita Tolibas Dandan）和海倫·帕尼拉格（Helen Panilag）發出逮捕令。然而，紀莫雷已被拘留。

司法部說：「2026年11月12日，依據《引渡程序規則》第2條第4款，法院在認定存在以下合理根據後，對上述個人發出引渡逮捕令：（a）每名被引渡人是相應外國逮捕令和起訴書中所指名的人，（b）所指控的罪行是可引渡罪行，以及（c）每名被引渡人實施了所指控的一項或多項罪行。」

法院還對三人發出禁止離境令，「以防止他們中的任何人試圖離開菲律濱」。

接下來會發生什麼？

根據《引渡程序規則》，法院在收到逮捕已執行的通知後，必須親自向被引渡人送達傳票以及請願書及其附件的副本。

被引渡人隨後有15天時間從收到之日起提交經核實的答辯書。

記者已就紀莫雷及其兩名同案被告將如何被置於馬加智法院管轄之下向司法部尋求澄清，但該部尚未回應。

司法部早些時候表示，美國的引渡請求已於11月9日送達馬加智地區審判法院。

美國刑事指控

美國對紀莫雷的案件包括涉及國際人口販運、性販運、共謀和大量現金走私的指控。

美國聯邦大陪審團於2021年起訴紀莫雷，指控包括共謀通過武力、欺詐和脅迫從事性販運，以及販運兒童從事性交易。

美國檢察官指控紀莫雷及其耶穌基督王國組織的其他成員招募婦女和女孩作為私人助理，並脅迫她們發生性關係。

在菲律濱，紀莫雷仍被拘留，同時在計順市一家法院面臨兒童和性虐待案件，並在巴石一家法院面臨加重人口販運案件。

紀莫雷否認對他的所有指控。

國調局局長馬蒂巴格律師（Melvin Matibag）週五表示，國調局準備協助引渡耶穌基督王國創始人紀莫雷。

馬蒂巴格對記者說：「我們已準備提供協助，具體視乎與其他執法機關、更重要是與司法部的協調安排。」

馬蒂巴格解釋，羈押紀莫雷的執法機構將負責將其帶到法庭，並指出引渡將經歷一個程序並需要聽證。

他解釋說：「因此，負責看管該人的執法機構將在聽證時將其帶到法庭——這是基於司法部應美國政府請求提交的申請。」

馬蒂巴格拒絕給出紀莫雷引渡的估計時間表，強調此事屬於法院管轄範圍。

他說：「我們不知道；取決於法院。我不想揣測，也不想由我來說，因為這屬於法院管轄範圍。」

至於紀莫雷的同案被告，馬蒂巴格表示他們尚未核實丹丹和帕尼拉格的狀況。

紀莫雷不感意外準備法律戰

紀莫雷的律師托雷翁（Israelito Torreon）11月13日表示，紀莫雷對針對他提出的引渡申請並不感到意外，並準備好在法庭上應對相關程序。托雷翁澄清，他並未在引渡程序中代表紀莫雷，指出其職責僅限於這名宗教領袖在巴石市和計順市法院待審的刑事案件。

他確認，紀莫雷已接獲引渡申請書通知；該份申請書由司法部於星期一代表美國政府提交。托雷翁在臉書發布的聲明中說：「請知悉，阿波羅·C·紀莫雷牧師已獲悉針對他提出的引渡程序。這些程序並不令他意外。他早已預料到，並準備好透過適當法律程序、在適當場合於法庭上應對。」

他強調，他們將在法庭上——即此事所屬的地方——而非在輿論法庭上回應針對紀莫雷的指控。

托雷翁建議，所有關於引渡程序的查詢應轉交處理該案的獨立法律團隊。

週一早些時候，司法部確認馬加智地區審判法院已對紀莫雷發出引渡逮捕令和離境禁令。紀莫雷目前被羈押在巴石市監獄。

關於針對這名總部設在納卯的宗教領袖的待審刑事案件，托雷翁表示，其當事人將繼續面對指控，並敦促公眾暫勿對此事作出任何假設。托雷翁說：「在刑事案件中，我們將繼續全力、積極地為紀莫雷牧師辯護。我們請求公眾和媒體尊重憲法賦予每一名被告的無罪推定。」

司法部發言人馬丁內斯律師（Raphael "Polo" Martinez）表示，控方已完成對紀莫雷重大人口販運案的舉證，現在將正式向法院提交證據。週一，司法部發言人馬丁內斯律師表示，控方已完成對紀莫雷重人口販運案中的舉證，現在將正式向法院提交證據。

與此同時，他表示，控方仍在為紀莫雷的其餘待審案件舉證。

馬丁內斯週五對記者說：「對於計順市地區法庭待審的第7610號共和國法令兒童虐待案，控方仍在舉證過程中。」

國調局表示，已準備好在紀莫雷引渡程序中與司法部及其他執法機構協調。



聖托馬斯大學的學生舉行校園蛇形集會，在第49屆東盟峰會前抗議「矽和平」倡議和美國總統特朗普的訪問。

全國學生抗議矽和平和特朗普訪菲

本報訊：來自不同大學的學生週五在馬尼拉和全國其他地區舉行抗議和罷課，反對美國主導的矽和平倡議以及美國總統特朗普為第49屆東盟峰會預期的訪問。

在馬尼拉，學生示威在不同的地點舉行。

遠東大學（FEU）馬尼拉校區的學生與亞禮惹諾大學（Arellano University）和國立師範大學（National Teachers College）的學生一起計劃向孟婁拉（Mendiola）遊行。

遠東大學馬尼拉校區學生、One FEU聯盟聯合召集人賈姆·埃萬赫利斯塔（Jham Evangelista）表示，他們的抗議旨在譴責擬議的矽和平倡議，因為它對原住民社區和環境的潛在影響。

埃萬赫利斯塔說：「青年學生走上街頭的主要目的，特別是在遠東大學這裡，是為了加入對矽和平的反對或譴責——它將導致我們埃塔（Aeta）原住民的大規模流離失所，對我們的環境造成不可逆轉的影響。」

遠東大學領導的動員也包括年輕參與者，一些遠東大學高中的學生加入了示威。

埃萬赫利斯塔表示，許多學生選擇缺課參加抗議。

他說：「大多數學生有課，但他們選擇缺席課堂。」

亞禮惹諾大學的學生也參加了馬尼拉的動員，青年黨團（Kabataan Party-list）國家首都區主席伊萬·本薩蘭（Ivan Punzalan）將此次示威描述為全國青年行動日的一部分。

本薩蘭說：「今天是全國青年行動日，主要訴求確實是美國總統特朗普在我們國家絕對不受歡迎。」

本薩蘭表示，抗議者認為特朗普的預期訪問旨在促成矽和平倡議的敲定和簽署。亞禮惹諾大學的學生是加入遠東大學和國立師範學院隊伍計劃向孟婁拉遊行的人員之一。

與此同時，塔夫托大道（Taft Avenue）沿線大學的學生舉行了另一場示威，來自菲律濱國立大學（UP）馬尼拉校區、菲師範大學（PNU）、菲理工大學（TUP）和拉剎大學（DLSU）的參與者加入了抗議。

菲大馬尼拉校區學生會主席傑卡·仙道斯（Jyca Santos）表示，此次示威匯集了該地區不同大學的學生。

仙道斯說：「來自塔夫托大道這裡各學府的學生們團結一致……所以我們也在塔夫托大道這裡舉行這個活動。」

她說菲大馬尼拉校區的學生也選擇離開教室，表達對特朗普預期訪問以及他們所描述的美國帝國主義掠奪的反對。

她說：「我們這裡的學生先缺課，走出我們學府教室的四堵牆，表達我們對特朗普、對美國帝國主義掠奪的不滿。」

菲大迪利曼校區和馬尼拉亞典耀大學（ADMU）社區的成員週五舉行罷課，並遊行至加智奔南（Katipunan）沿線的一座教堂，抗議美國總統特朗普訪問菲律濱和矽和平。

組織者估計聖瑪麗亞德拉斯特拉達堂區（Sta. Maria Della Strada Parish）的參與者達到約600人。

菲大迪利曼校區學生會副主席法蒂瑪·敏洛沙（Fatima Mendoza）說：「令人高興，也令人振奮。炎熱可能令人疲憊，但來自不同學校的同伴們的出現令人堅強。」

敏洛沙補充說：「那1,600多公頃的土地將影響數千名菲律濱人——埃塔人以及各種農民和全國少數民族將受到影響。」她指的是矽和平。

預計受矽和平影響的人包括參加抗議行動的來自三描禮士（Zambales）的97歲農民羅慕洛·沓密（Romulo David）。

沓密說：「不要破壞山脈、祖先的土地……我們不要，因為我們沒有吃的了。我們沒有可耕種的土地了。」他表達了對矽和平的反對。

一些遊行至聖瑪麗亞德拉斯特拉達堂區的人士隨後返回菲大迪利曼校區，以不同方式放大他們的呼聲。

大學社區成員在巴爾馬大廳（Palma Hall）前點燃火炬集會，歡迎據稱因矽和平而面臨流離失所的丹轆省（Tarlac）埃塔代表。

Katribu協調員貝弗利·朗吉德（Beverly Longid）說：「這是為美國總統特朗普到來而舉行的抗議行動的一部分，我們要讓整個菲律濱民族的原住民參與反對矽和平和其他帝國主義項目的鬥爭。」她也確認這屬於遊行活動。

估計達到數百人的迎接活動參與者舉著寫有「特朗普滾出祖先土地！」和「拒絕矽和平」等標語牌。

朗吉德補充說：「我們還有來自三描禮士、描沓安（Bataan）和邦邦牙（Pampanga）的埃塔兄弟姐妹。明天來自科迪禮拉（Cordillera）的隊伍也會到達。我們還有來自棉蘭老島的。」

然而，據BAYAN-TK稱，2026年南他加祿Lakbayan的南他加祿代表團週五被阻止在敏迎（Biñan）繼續其抗議遊行。

<下轉第2版>

中國促菲嚴格約束 個別政客危險言行

中新社北京11月13日電：中國國防部新聞發言人陳曦13日就近期涉軍問題發佈消息。他指出，中方敦促菲方嚴格約束個別政客的危險言行，切實恪守一個中國原則，以實際行動維護中菲關係大局。

有記者問，據報道，菲律濱防長近日在接受採訪時稱，考慮到有20萬菲僑民在台灣生活，菲正為各種可能情勢作準備。中方若試圖武力接管台灣，將是得不償失的選項。請問對此有何評論？

陳曦指出，台灣問題純屬中國內政，如何解決是中國人自己的事，不容他人置喙。菲個別政客言論出於政治偏見和一己私利，背離菲政府在台灣問題上對中方作出的鄭重承諾，中方對此強烈不滿，堅決反對。中方維護主權和領土完整、實現國家統一的意志堅定不移。

「我們敦促菲方嚴格約束個別政客的危險言行，切實恪守一個中國原則，以實際行動維護中菲關係大局。」

巴西總統盧拉抵菲訪問 將參加東盟峰會



巴西總統盧拉於11月13日抵達菲律濱，參加第49屆東盟峰會及相關峰會。

本報訊：巴西總統盧拉於11月13日抵達菲律濱，進行歷史性國事訪問，並將出席第49屆東盟峰會及相關峰會。

盧拉此行標誌着巴西在任總統首次訪問菲律濱，並適逢兩國建交80週年。兩國於1946年7月4日建立外交關係。總統小馬科斯邀請盧拉以主席嘉賓身份出席東盟峰會全體會議，突顯菲律濱加強與東南亞以外夥伴接觸的努力。

菲律濱擔任2026年東盟主席國，將於11月15日至17日在馬尼拉主辦第49屆東盟峰會及相關峰會。巴西目前是東盟部門對話夥伴，正尋求將其與該區域集團的接觸提升至全面對話夥伴地位。

小馬科斯、盧拉將討論擴大雙邊合作

盧拉和小馬科斯預計在菲律濱國際會議中心舉行雙邊會談，討論加強兩國關係和擴大合作的方式。據馬拉干鄢宮稱，討論將涵蓋多邊論壇及全球南方國家之間的合作。

兩位領導人還預計探討在貿易和投資、農業、能源、科學技術、國防及技術合作方面擴大協作的機會。馬拉干鄢宮在早前的聲明中將巴西描述為菲律濱的重要夥伴，指出巴西是拉丁美洲最大的國家和經濟體。

此次國事訪問是馬拉干鄢宮政府努力擴大菲律濱與拉丁美洲國家接觸以實現互利的一部分。

菲巴紀念建交80週年

此次歷史性訪問是在馬尼拉和巴西利亞重啟外交接觸之後進行的，兩國正慶祝正式外交關係80週年。8月，外交部長拉扎羅（Ma. Theresa P. Lazaro）在巴西利亞巴西總統官邸阿爾沃拉達宮禮訪了盧拉。

外交部形容會談「熱烈且富有成果」，雙方討論了進一步加強雙邊關係與合作的方式。討論涵蓋可能擴大合作的領域，包括貿易和投資、農業、國防、科學技術及教育。

拉扎羅還強調菲律濱與巴西在加強南南合作方面的共同承諾，並致力在地區及國際論壇上推進共同利益，特別是透過東盟與巴西關係實現這一目標。外交部表示，此次會談突顯兩國政府深化政治、經濟和人文聯繫的承諾。

盧拉出席今年東盟峰會，也是他連續第二次參加東盟領導人聚會，此前他曾出席2025年在馬來西亞舉行的峰會。

預計他的出席將為巴西和東南亞國家加強經濟和外交接觸提供又一次機會。

東盟峰會將採取措施 應對跨國犯罪和食安

本報訊：隨著菲律濱結束第49屆東盟峰會主席國任期，預計將最終確定若干關鍵措施，以應對成員國面臨的挑戰。

外交部週五表示，這些措施旨在解決包括中東危機影響、糧食安全和跨國犯罪等問題。外交部助理部長、東盟事務發言人多米尼克·澤維爾·「達克斯」·因皮里亞爾（Dominic Xavier "Dax" Imperial）在新聞發布會上說：「鑑於目前局勢，我們仍感受到中東危機的影響，因此我們應預期領導人將就應對我們目前面臨的能源形勢作出一些額外措施和決定。」

他補充說：「我們還預期將就移民工人、特別是菲律濱移民工人的更多保護和福利作出一些決定和措施。」

11月14日，外交部長瑪·特蕾莎·拉扎羅（Ma. Theresa Lazaro）將召集東盟外長舉行最後會議，他們將在會上審查並決定東盟五點共識的執行情況，作為議程項目之一。

小馬科斯總統將於11月15日至17日主持東盟峰會及相關峰會。

11月15日的日程將以開幕式開始，隨後是全體會議和閉門會議。它將以與東盟議會間大會、東盟商業諮詢理事會和東盟青年的對話會議結束。加一峰會將於11月16日至17日舉行。11月17日，馬科斯將召集第29屆東盟加三峰會和第21屆東亞峰會。

要目索引

東南亞領導人與美中將就電詐再發出警告 P2
中美政黨對話聚焦兩國相處之道 P3
為俄烏談判穿梭外交 美特使拉歐洲上桌 P4
台輿論關注黃仁勳辭職 憂AI產業承壓 P5
監察署嚴查厘務局及海關官員財產 P8
財長：截至10月底 獲批投資額增長39% P9